



03/231-2055/PP  
14.06.2018

# КИЇВСЬКА МІСЬКА РАДА

## VI СЕСІЯ VIII СКЛИКАННЯ

### РІШЕННЯ

№ \_\_\_\_\_

#### **Про присвоєння звання «Почесний громадянин міста Києва» Мунтяну В. Ф.**

Відповідно до рішення Київської міської ради від 01 червня 2000 року № 141/862 «Про встановлення звання «Почесний громадянин міста Києва» та заохочувальних відзнак Київського міського голови», Київська міська рада

#### **ВИРІШИЛА:**

1. За значний особистий внесок у розвиток та пропагування фізичної культури і спорту, зміцнення міжнародного авторитету столиці України - міста Києва присвоїти звання «Почесний громадянин міста Києва» Мунтяну Володимиру Федоровичу – віце-президентові Асоціації ветеранів футболу України, ветерану українського футболу.
2. Контроль за виконанням цього рішення покласти на постійну комісію Київської міської ради з питань місцевого самоврядування, регіональних та міжнародних зв'язків.

**Київський міський голова**

**В. Кличко**

**Подання:**

Перший заступник голови Київської  
міської державної адміністрації



М. Поворозник

В. о. керівника апарату

Л. Верес

**Погоджено:**

Заступник голови Київської міської  
державної адміністрації



О. Резніков

Директор Департаменту освіти і  
науки, молоді та спорту

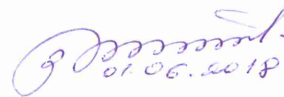


О. Фіданян

01.06.2018

Заступник керівника апарату -  
начальник управління по роботі  
з персоналом

*Заст*

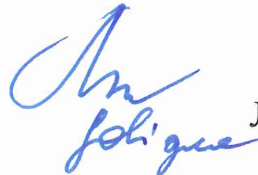


01.06.2018

Т. Стекленьова

*Т. Стекленьова*

Заступник керівника апарату -  
начальник юридичного  
управління



Л. Верес

Голова постійної комісії Київської  
міської ради з питань місцевого  
самоврядування, регіональних та  
міжнародних зв'язків

О. Березніков

Секретар постійної комісії Київської  
міської ради з питань місцевого  
самоврядування, регіональних та  
міжнародних зв'язків

Т. Криворучко

Голова постійної комісії Київської  
міської ради з питань освіти, науки,  
сім'ї, молоді та спорту

Г. Старостенко

Секретар постійної комісії Київської  
міської ради з питань освіти, науки,  
сім'ї, молоді та спорту

Н. Шульга

Начальник управління правового  
забезпечення діяльності Київської  
міської ради

В. Слончак

Довідка  
до проекту рішення Київської міської ради  
«Про присвоєння звання «Почесний громадянин міста  
Києва» Мунтяну В.Ф.»

Звертаємо увагу, що відповідно до пункту 6 Положення про звання «Почесний громадянин міста Києва», затвердженого рішенням Київської міської ради від 1 червня 2000 року № 141/862, особам, яким присвоєно звання "Почесний громадянин міста Києва", вручають нагрудний знак встановленого зразка, його мініатюру, диплом, посвідчення "Почесний громадянин міста Києва" та іменний годинник Київського міського голови.

Крім того, присвоєння звання "Почесний громадянин міста Києва" приурочується до Дня Києва.

Заступник керівника апарату –  
начальник юридичного управління



Л. Верес

**Пояснювальна записка**  
до проекту рішення Київської міської ради  
«Про присвоєння звання  
«Почесний громадянин міста Києва» Мунтяну В. Ф.»

**1. Обґрунтування необхідності прийняття рішення.**

Відповідно до Положення про звання «Почесний громадянин міста Києва», затвердженого рішенням Київської міської ради від 01.06.2000 № 141/862 «Про встановлення звання «Почесний громадянин міста Києва» та заохочувальних відзнак Київського міського голови» (в редакції рішення Київської міської ради від 24.02.2005 № 122/2698), звання «Почесний громадянин міста Києва» є свідченням визнання територіальною громадою міста Києва визначних заслуг окремих осіб перед громадою міста Києва у розвитку економіки, науки, освіти, культури, мистецтва, охорони здоров'я, фізичної культури та спорту, бізнесу, в благодійній, гуманістичній і громадській діяльності, зміцненні міжнародного авторитету столиці України – міста Києва.

Звання «Почесний громадянин міста Києва» присвоюється рішенням Київської міської ради за поданнями трудових колективів підприємств, установ та організацій незалежно від їх адміністративного підпорядкування і форм власності, політичних партій, громадських організацій.

Враховуючи значний особистий внесок Мунтяна В. Ф. у розвиток та пропагування фізичної культури і спорту, зміцнення міжнародного авторитету столиці України - міста Києва, Федерація футболу України звернулася з клопотанням про засвідчення його заслуг шляхом присвоєння йому звання «Почесний громадянин міста Києва».

**2. Мета і завдання прийняття рішення.**

Мета прийняття рішення – відзначення особливих заслуг Мунтяна В. Ф. перед територіальною громадою міста Києва.

**3. Загальна характеристика та основні положення проекту рішення.**

Мунтян Володимир Федорович, 1946 року народження, віце-президент Асоціації ветеранів футболу України, ветеран українського футболу, заслужений тренер України, заслужений майстер спорту СРСР.

Мунтян В. Ф. впродовж 1965–1977 років був гравцем футбольного клубу «Динамо» (Київ). За час виступів у складі клубу Володимир Федорович став семиразовим чемпіоном СРСР (рекорд), двічі володарем Кубка СРСР, володарем Кубка Кубків УЄФА та Суперкубку УЄФА, був учасником Чемпіонату Світу 1970 року. За збірну СРСР в 1968-1976 роках Мунтян В. Ф. зіграв 49 матчів, забив 7 голів.

У 1980 році Мунтян В. Ф. став граючим тренером київського спортивного клубу армії.

У 1986 – 1988 роках Мунтян В. Ф. працював тренером клубу КОСФАП (Антананаріву, Мадагаскар) та привів його до чемпіонського звання в 1988 році.

У 1992–1994 роках В. Мунтян був головним тренером молодіжної збірної України. У 1994 році виконував обов'язки головного тренера національної збірної України. У 1995–1997 роках тренував збірну Гвінеї, вивівши її у 1998 році у фінальний турнір Кубка Африки. З 1998 до 2005 року тренував низку футбольних клубів України («Таврія», «Оболонь», «Черкаси»). У 2008 році виконував обов'язки головного тренера молодіжної збірної України.

Мунтян Володимир Федорович відомий і як і футбольний функціонер: очолював Київську міську федерацію футболу, був членом президії Федерації футболу України, головою Комітету національних збірних Федерації футболу України, президентом Асоціації ветеранів футболу України, президентом громадської організації «Ветерани футбольного клубу «Динамо» Київ».

Мунтян Володимир Федорович нагороджений орденом «За заслуги» III (2004), II (2007) та I (2015) ступенів.

#### **4. Стан нормативно-правової бази у даній сфері правового регулювання.**

Положення про звання «Почесний громадянин міста Києва», яке затверджено рішенням Київської міської ради від 01.06.2000 № 141/862 «Про встановлення звання «Почесний громадянин міста Києва» та заохочувальних відзнак Київського міського голови».

#### **5. Фінансово-економічне обґрунтування.**

Не потребує додаткового виділення коштів з місцевого бюджету.

#### **6. Прогноз соціально-економічних та інших наслідків видання рішення.**

Присвоєння звання «Почесний громадянин міста Києва» сприятиме заохоченню Мунтяна, визнанню територіальною громадою міста Києва визначних його заслуг та зміцненню авторитету столиці України – міста Києва.

#### **7. Суб'єкт подання, доповідач.**

Суб'єктом подання цього проекту рішення є виконавчий орган Київської міської ради (Київська міська державна адміністрація), доповідачем – заступник керівника апарату виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації) Є. Ситніченко (202-77-76).

Заступник керівника апарату –  
начальник управління  
по роботі з персоналом

Т. Стекленьова



# КИЇВСЬКА МІСЬКА РАДА

VIII СКЛИКАННЯ

ПОСТІЙНА КОМІСІЯ З ПИТАНЬ МІСЦЕВОГО САМОВРЯДУВАННЯ,  
РЕГІОНАЛЬНИХ ТА МІЖНАРОДНИХ ЗВ'ЯЗКІВ

01044, м. Київ, вул. Хрещатик, 36 к. 1019

тел. (044) 202-71-07

18.05.18 № 08/290-164

на № \_\_\_\_\_ від \_\_\_\_\_

Київська міська державна  
адміністрація  
18.05.2018 № 18683



Першому заступнику голови  
виконавчого органу Київської міської ради  
(Київської міської державної адміністрації)  
Поворознику М.Ю.

Шановний Миколо Юрійовичу!

На засіданні постійної комісії Київської міської ради з питань місцевого самоврядування, регіональних та міжнародних зв'язків 04 травня 2018 року розглянуто Ваш лист від 26.04.2018 № 002-372 стосовно пропозицій щодо присвоєння звання «Почесний громадянин міста Києва».

За результатами розгляду пропозицій, наданих Київською міською державною адміністрацією, постійною комісією прийнято рішення направити листа до виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації) щодо опрацювання поданих документів і підготовки відповідних проектів рішень для їх подальшого розгляду в установленому порядку та повернутися до розгляду зазначеного питання після надходження до Київської міської ради відповідних рішень та їх попереднього розгляду відповідними галузевими комісіями (витяг з протоколу додається).

Враховуючи викладене та керуючись Положенням про звання «Почесний громадянин міста Києва», затвердженого рішенням Київської міської ради від 01.06.2000 № 141/862, просимо дати доручення відповідним структурним підрозділам апарату виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації) щодо розробки відповідних проектів рішень та подання їх на розгляд Київської міської ради у встановленому порядку.

Додаток: на 3 арк.

З повагою

голова комісії

О. Березніков

Березовський 202 71 07



# КИЇВСЬКА МІСЬКА РАДА

VIII СКЛИКАННЯ

ПОСТІЙНА КОМІСІЯ З ПИТАНЬ МІСЦЕВОГО САМОВРЯДУВАННЯ, РЕГІОНАЛЬНИХ ТА  
МІЖНАРОДНИХ ЗВ'ЯЗКІВ

01044, м. Київ, вул. Хрещатик, 36, каб. 1019

тел. (044) 202-71-07

№ \_\_\_\_\_

на № \_\_\_\_\_ від \_\_\_\_\_

**Витяг з протоколу № 8  
засідання постійної комісії Київської міської ради  
з питань місцевого самоврядування, регіональних та міжнародних зв'язків**

**04 травня 2018 року.**

**Місце проведення:** Київська міська рада, м. Київ, вул. Хрещатик, 36,  
10-й поверх, каб. 1017

**Склад комісії – 4 депутата Київської міської ради.**

**Присутні члени комісії – 3 депутати Київської міської ради, члени постійної комісії:**

- |                         |   |
|-------------------------|---|
| <b>Березніков О. І.</b> | - голова постійної комісії, головуєчий; |
| <b>Бохняк В. Я.</b>     | - заступник голови постійної комісії;   |
| <b>Гусовський С. М.</b> | - член постійної комісії.               |

**Запрошені та присутні:**

- |                       |  |
|-----------------------|--|
| <b>Дудченко М. Ю.</b> | - головний спеціаліст відділу з питань децентралізації управління з питань децентралізації, розвитку місцевого самоврядування, регіональних та міжнародних зв'язків секретаріату Київської міської ради; |
| <b>Павлов Ю. С.</b>   | - в.о. начальника управління з питань децентралізації, розвитку місцевого самоврядування, регіональних та міжнародних зв'язків секретаріату Київської міської ради;                                      |
| <b>Сиротюк Ю. М.</b>  | - депутат Київської міської ради;  |
| <b>Сторожук В. П.</b> | - депутат Київської міської ради;  |
| <b>Янзюк О. І.</b>    | - начальник відділу з питань децентралізації   |

управління з питань децентралізації, розвитку місцевого самоврядування, регіональних та міжнародних зв'язків секретаріату Київської міської ради;

- Андрієвська О. В.** - помічник – консультант депутата Київської міської ради Сторожука В. П.;
- Біжора В. С.** - журналіст, представник громадськості;
- Білінський Т. М.** - представник ВГО «Слава Нації»;
- Гаврилів М. М.** - представник ДУК «Правий сектор»;
- Гаркова Н. В.** - представник громадськості;
- Головач Д. М.** - представник громадськості;
- Загазей В. І.** - голова НВР «Правий сектор»;
- Коцько О. М.** - представник НВР «Правий сектор»;
- Максименко Т. В.** - представник громадськості;
- Нікітіна Ю. М.** - представник громадськості;
- Олійник О. В.** - помічник – консультант депутата Київської міської ради Бохняка В. Я.;
- Ремпінський Я. О.** - помічник - консультант Народного депутата України Чумака В. В.;
- Рілов Р. О.** - помічник – консультант депутата Київської міської ради Сиротюка Ю. М.;
- Савченко О. М.** - помічник – консультант депутата Київської міської ради Гусовського С. М.;
- Слюсарев І. О.** - помічник – консультант депутата Київської міської ради Шлапак А. В.;
- Усатенко Ж. В.** - заслужений лікар України, представник громадськості.

#### **Порядок денний:**

...

8. Про розгляд листів першого заступника голови Київської міської державної адміністрації М. Поворозника від 27.04.2018 № 002-377 та від 26.04.2018 № 002-372 щодо присвоєння звання «Почесний громадянин міста Києва». *(Доповідач: в.о. начальника управління з питань децентралізації, розвитку місцевого самоврядування, регіональних та міжнародних зв'язків Ю. Павлов).*

...

#### **Розгляд (обговорення) питань порядку денного:**

...

8. Про розгляд листів першого заступника голови Київської міської державної адміністрації М. Поворозника від 27.04.2018 № 002-377 та від 26.04.2018 № 002-372 щодо присвоєння звання «Почесний громадянин міста Києва».



## **СЛУХАЛИ:**

**Ю. Павлов** зазначив, що для розгляду листів першого заступника голови Київської міської державної адміністрації М. Поворозника від 27.04.2018 № 002-377 та від 26.04.2018 № 002-372 щодо присвоєння звання «Почесний громадянин міста Києва» доцільно мати експертну думку постійних комісій Київської міської ради з питань освіти, науки, сім'ї, молоді та спорту, а також з питань охорони здоров'я та соціального захисту.

Посилаючись на вищевикладене, запропонував направити листа до виконавчого органу щодо опрацювання поданих документів та підготовки відповідних проектів рішень для їх подальшого розгляду в установленому порядку.

**О. Березніков** поставив на голосування пропозицію про направлення листа до виконавчого органу щодо опрацювання поданих документів та підготовки відповідних проектів рішень для їх подальшого розгляду в установленому порядку.

## **ВИРІШИЛИ:**

1. Підтримати пропозицію про направлення листа до виконавчого органу щодо опрацювання поданих документів та підготовки відповідних проектів рішень для їх подальшого розгляду в установленому порядку.

2. Повернутися до розгляду зазначеного питання після надходження до Київської міської ради відповідних рішень та їх попереднього розгляду відповідними галузевими комісіями.

## **ГОЛОСУВАЛИ:**

«за» - 3, «проти» - 0, «утрималось» - 0, «не голосували» - 0.

**Рішення прийнято.**

...

Голова комісії

Заступник голови комісії



О. Березніков



В. Бохняк



FOOTBALL  
FEDERATION  
OF UKRAINE

ФЕДЕРАЦІЯ  
ФУТБОЛУ  
УКРАЇНИ

пров. Лабораторний, 7-А  
Київ, Україна, 01133  
Тел.: (380 44) 521 0 521  
Факс: (380 44) 521 0 550  
http://www.ffu.ua  
e-mail: info@ffu.ua

Laboratornyi provulok, 7-A  
Kyiv, Ukraine, UA-01133  
Tel: (380 44) 521 0 521  
Fax: (380 44) 521 0 550  
http://www.ffu.ua  
e-mail: info@ffu.ua

Дата/Date 23.04 2018 р. № 814

На № \_\_\_\_\_ від \_\_\_\_\_ 201\_\_ р.

Голові Київської міської  
державної адміністрації  
Кличку В. В.

Про присвоєння звання  
«Почесний громадянин  
міста Києва»

Київська міська державна  
адміністрація  
24.04.2018 № 15054



Шановний Віталіє Володимировичу!

За вагомий особистий вклад в розвиток київського футболу, багаторічну сумлінну працю та професіоналізм у вирішенні завдань щодо реалізації державної політики в галузі масового спорту в м. Києві та з нагоди Дня міста Київ, керівництво Громадської спілки «Федерація футболу України» (далі – Федерація футболу України) порушує клопотання про присвоєння звання «Почесний громадянин міста Києва» Мунтяну Володимир Федоровичу, віце-президенту Асоціації ветеранів футболу України, ветерану українського футболу.

Мунтян Володимир Федорович народився 14 вересня 1946 року у м. Подільськ Одеської області. Навчався у Інституті фізкультури та на юридичному факультеті Київського державного університету, потім у аспірантурі факультету міжнародних відносин.

З 1965 по 1977 рік Мунтян В. Ф. був гравцем футбольного клубу «Динамо» (Київ). За час виступів у складі київського клубу Володимир Федорович став семиразовим чемпіоном СРСР (рекорд), двічі володарем Кубка СРСР, володарем Кубка Кубків УЄФА та Суперкубку УЄФА, учасником Чемпіонату Світу 1970 року. За збірну СРСР в 1968-1976 роках зіграв 49 матчів, забив 7 голів.

У 1980 році став граючим тренером київського СКА, одночасно працюючи в Київському вищому танковому інженерному військовому училищі на кафедрі фізичної підготовки факультету з підготовки іноземних фахівців.

У 1986 – 1988 роках працював на Мадагаскарі, тренуючи клуб КОСФАП (Антананаріву), привів його до чемпіонського звання в 1988 році.

У 1992 – 1994 роках Володимир Федорович був головним тренером молодіжної збірної України. У 1994 році виконував обов'язки головного тренера національної збірної України. У 1995-1997 роках тренував збірну Гвінеї, вивівши її в 1998 році у фінальний турнір Кубка Африки. З 1998 по 2005 рік тренував



клуби України («Таврія», «Оболонь», «Черкаси»). У 2008 році виконував обов'язки головного тренера молодіжної збірної України.

Мунтян Володимир Федорович проявив себе як і футбольний функціонер – будучи головою Київської міської федерації футболу, членом президії Федерації футболу України, головою Комітету національних збірних Федерації футболу України, президентом та віце-президентом Асоціації ветеранів футболу України, президентом громадської організації «Ветерани футбольного клубу «Динамо» Київ».

Заслужений майстер спорту СРСР, заслужений тренер України, нагороджений орденом «За заслуги» I (2015), II (2007) і III (2004) ступенів.

Враховуючи зазначене, просимо розглянути можливість щодо присвоєння звання «Почесний громадянин міста Києва» Мунтяну Володимир Федоровичу.

З повагою,

Перший віце-президент



В. К. Костюченко



**Заступник міського голови –  
секретар Київської міської ради**

---

Березнікову О.І.  
Старостенко Г.В.  
Слончаку В.В.

Прошу розглянути проект рішення від 14.06.2018  
№08/231- 2055/ПР в установленому порядку.

Пихтіній О.М.

Для контролю за проходженням та тиражування.

Павлову Ю.С.  
Юнаковій С.М.  
Резнікову О.Ю. – до відома

*В.ПРОКОПІВ*

“14” червня 2018 року  
№ 08/231 – 2055/ПР



08/231-2055/11  
14.06.2018

АПАРАТ

ВИКОНАВЧОГО ОРГАНУ КИЇВСЬКОЇ МІСЬКОЇ РАДИ  
(КИЇВСЬКОЇ МІСЬКОЇ ДЕРЖАВНОЇ АДМІНІСТРАЦІЇ)

вул. Хрещатик, 36, м. Київ, 01044; приймальня (044) 202 77 76; 202 75 06; факс 202 76 41  
E-mail: kmda@kma.gov.ua Код ЄДРПОУ 37853361  
E-mail для електронних звернень громадян: zvernen@kma.gov.ua

14.06.2018 № 009-128р

Київська міська рада

на № \_\_\_\_\_ від \_\_\_\_\_

Відповідно до статей 26, 29 Регламенту Київської міської ради, затвердженого рішенням Київської міської ради від 07.07.2016 № 579/579, глави 3 розділу VIII Регламенту виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації), затвердженого розпорядженням виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації) від 08.10.2013 № 1810, за поданням виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації) направляю проект рішення Київської міської ради «Про присвоєння звання «Почесний громадянин міста Києва» Мунтяну В. Ф.».

У відповідності до пункту 3.4 глави 3 розділу VIII Регламенту виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації), затвердженого розпорядженням виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації) від 08.10.2013 № 1810, інформую, що відповідальним за представлення та супроводження проекту рішення на всіх стадіях розгляду є заступник керівника апарату виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації) Є. Ситніченко (202-77-76).

Додатки: 1. Проект рішення Київради «Про присвоєння звання «Почесний громадянин міста Києва» Мунтяну В. Ф.» з довідкою до нього на 2 арк. в 1 прим.

2. Пояснювальна записка до проекту рішення на 2 арк. в 1 прим.

3. Копія листа постійної комісії Київради з питань місцевого самоврядування, регіональних та міжнародних зв'язків від 18.05.2018 № 08/290-164 з додатком до нього на 4 арк. в 1 прим.

4. Нагородні документи на 2 арк. в 1 прим.

5. Електронна версія проекту рішення з пояснювальною запискою до нього.

Виконувач обов'язків  
керівника апарату

Л. Верес